



GEMEINDE SAMNAUN  
7562 SAMNAUN-COMPATSCH

## Gemeindevorstandssitzung vom 5. September 2018

---

**Anwesend:** Kleinstein Hans, Gemeindepräsident (Vorsitz)  
Jäger Arno, Vizepräsident  
Davaz Cla, Vorstandsmitglied

---

### **Sperrung der L348 Spisser Landesstrasse wegen Almbtrieb**

Die Bezirkshauptmannschaft Landeck (BH) teilt mit E-Mail vom 29.08.2018 mit, dass die Spisser Landesstrasse L348 am 14.09.2018 zwischen 12.30 Uhr – ca. 15.30 Uhr gesperrt werden muss, weil in dieser Zeit der Almbtrieb stattfindet.

LKW und Busse werden fallweise durchgeschleust, jedoch ist mit längeren Wartezeiten zu rechnen. Der PKW-Verkehr nach Samnaun wird über die Zufahrtsstrasse Vinadi – Spissermühle umgeleitet.

Der Gemeindevorstand nimmt die Information zur Kenntnis. Die Strassensperre wird auf dem Schwarzen Brett und auf der Homepage der Gemeinde publiziert.

### **Ressourcenausgleich Samnaun 2019 - Mitteilung Amt für Gemeinden Graubünden**

Mit Schreiben vom 24.08.2018 teilt das Amt für Gemeinde Graubünden mit, dass die Regierung an der Sitzung vom 21.08.2018 den Ressourcenausgleich, den Gebirgs- und Schullastenausgleich sowie den befristeten Ausgleich infolge Systemwechsel für das Jahr 2019 festgesetzt hat. Die Gemeinde Samnaun hat gemäss Beschluss der Regierung – unter Vorbehalt der Genehmigung der Eckwerte durch den Grossen Rat im Rahmen des Budgets 2019 – einen Finanzierungsbeitrag von CHF 96'416.00 zu leisten (2018 war der Beitrag CHF 128'754.00 und 2017 CHF 140'662.00).

Der Ressourcenausgleich sowie der Gebirgs- und Schullastenausgleich wird aufgrund verschiedener Angaben (u.a. Steuereinnahmen, Einwohnerzahl, Schülerzahl, Infrastruktur) ermittelt.

Der Vorstand nimmt das Schreiben zur Kenntnis. Der Beitrag von CHF 96'416.00 wird im Budget 2019 zur Zahlung berücksichtigt.

## **Publikation Verlängerung Wildfütterungsverbot im Grenzgebiet zu Österreich**

Das Amt für Lebensmittelsicherheit und Tiergesundheit (ALT) teilt mit E-Mail vom 31.08.2018 mit, dass das Verbot privater Wildfütterungen im Grenzgebiet zu Österreich bis 31.08.2021 verlängert wird.

Das Verbot ist im kantonalen Amtsblatt vom 30.08.2018 publiziert. Die betroffenen Gemeinden, so auch die Gemeinde Samnaun, werden gebeten, das Wildfütterungsverbot in ihrem offiziellen Publikationsorgan entsprechend zu publizieren.

Der Gemeindevorstand nimmt das Schreiben vom ALT zur Kenntnis. Das Wildfütterungsverbot wird wunschgemäss auf dem Schwarzen Brett sowie auf der Homepage der Gemeinde publiziert.

## **Mitteilung bezüglich MwSt.-Pflicht innerhalb der Gemeinde Samnaun seit 01.01.2018**

Der Bund hat auf den 01.01.2018 die Teilrevision des Mehrwertsteuergesetzes in Kraft gesetzt. Dies hat auch Auswirkungen auf die Unternehmungen im Gemeindegebiet von Samnaun.

Mit Markus Metzger von der Tax Team AG hat der Gemeindevorstand ein Schreiben verfasst, welches vom Gemeindevorstand noch bereinigt wurde. Das Schreiben wird zusammen mit dem Vorstandsbeschluss vom 14.08.2018 den entsprechenden Geschäftsbetreibern als Information zugestellt. Zudem wird es auf dem Schwarzen Brett und auf der Homepage der Gemeinde publiziert, damit auch die Bevölkerung informiert ist.

## **Finanzplan für die Planjahre 2019 - 2024**

In Rücksprache mit dem Revisor der Gemeinde, Curdin Mayer vom Büro Gredig + Partner AG, hat der Gemeindevorstand die Zahlen für den Finanzplan 2019 und Folgejahre vorbereitet.

Aufgrund der Gesamterneuerungswahlen der Gemeindebehörde, welche im Herbst 2018 stattfinden, ist es allenfalls möglich, dass die künftige Investitionsplanung noch geändert wird. Der Gemeindevorstand hat jedoch die Aufgabe, den Finanzplan 2019 so weit vorzubereiten, dass die entsprechenden Zahlen in das Budget 2019 aufgenommen werden können.

Für 2019 sind übliche Investitionen (u.a. Asphaltierungsarbeiten, Deckbeläge, Erneuerung Strassenbeleuchtung auf LED, Erneuerungen Wasserversorgung und ARA, SIE- und SAP-Projekte, Anschaffungen Feuerwehr) im Rahmen der letzten Jahre zu erwarten.

Im Finanzplan 2019 sind nachfolgende Projekte zur Umsetzung vorgesehen, wobei die Stimmbevölkerung für einige davon bereits die Projekt- und Kreditgenehmigung erteilt:

- Erweiterung Reservoir Votlas
- Erstellung Ablenkdamm Ravaisch
- Neubau Skiweg Laret
- Neuerstellung Langlaufloipe Clis da Ravaisch – Forstwerkhof Laret
- Sanierung Dorfstrasse Ravaisch
- Bau Wasserschutzmassnahmen Schergenbach/Mühlbach

Das Investitionsvolumen für 2019 beträgt gemäss vorliegendem Finanzplan rund CHF 1.9 Mio.

### **Anfrage betr. Räumlichkeiten für Yogakurs Herbst 2018**

Sabine Plangger teilt mit E-Mail vom 03.09.2018 mit, dass sie auch in diesem Herbst gerne wieder einen Yogakurs in Samnaun anbieten möchte. Sie fragt an, ob sie dafür ab Mitte September 1x pro Woche am Abend für 1.5 oder evtl. 3 Stunden wieder den Festsaal nutzen könnte. Sie schlägt vor, den Yogakurs wie in den letzten Jahren wieder am Montag anzubieten. Der Kurs wird für 10 Einheiten ausgeschrieben. Falls es von Seiten der Teilnehmer gewünscht wird, würde sie den Kurs von Januar – Mai 2019 weiterführen.

Der Gemeindevorstand beschliesst, den Festsaal im Schulgebäude Samnaun-Compatsch für den Yogakurs wiederum kostenlos zur Verfügung zu stellen. Bedingung ist, dass sich die kostenlose Raummiete auf tiefe Kurskosten auswirkt. Zudem ist auf der Ausschreibung zu vermerken, dass die Räumlichkeiten von der Gemeinde kostenlos zur Verfügung gestellt werden.

Im Herbst finden am Montagabend und Donnerstagabend (jeweils ab 20.00 Uhr) die Theaterproben im Festsaal (Bühne) statt. Falls der Yogakurs nicht vor 20.00 Uhr fertig ist, müsste er allenfalls auf einen anderen Tag verlegt werden.

Die Miete der Räumlichkeit ist mit dem Liegenschaftsverantwortlichen Claudio Prinz oder Sabrina Jenal aufgrund der bereits reservierten Veranstaltungen entsprechend abzustimmen.

Falls der Kurs ab Januar 2019 weitergeführt wird, sind die weiteren Kursdaten bekanntzugeben und es ist frühzeitig beim Gemeindevorstand um eine Verlängerung anzusuchen.

Zu beachten ist, dass ab Ende Dezember aufgrund der Theaterbestuhlung für die Kurse nur der hintere Teil des Raumes zur Verfügung steht.

### **Rapport Kantonspolizei bezüglich Nachtdienst vom 18./19.08.2018**

Von der Kantonspolizei liegt der Rapport bezüglich Gemeindepolizeiaufgaben, Nachtdienst vom 18./19.08.2018, vor.

Gemäss Rapport schlossen die Nachtlokale rechtzeitig, es gab keine besonderen Vorkommnisse.

Der Gemeindevorstand nimmt den Rapport zur Kenntnis.

## **Auskunftszeiten Gemeindevorstand September 2018 - Dezember 2018**

Der Gemeindevorstand legt die Auskunftszeiten für September – Dezember 2018 wie folgt fest:

Mittwoch, 26.09.2018, 11.00 Uhr – 12.00 Uhr

Dienstag, 30.10.2018, 11.00 Uhr – 12.00 Uhr

Mittwoch, 28.11.2018, 11.00 Uhr – 12.00 Uhr

Mittwoch, 19.12.2018, 11.00 Uhr – 12.00 Uhr

Samnaun, 12.09.2018/sp